

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **52 (1934)**

Heft 94

PDF erstellt am: **21.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern
Dienstag, 24. April
1934

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mardi, 24 avril
1934

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LII. Jahrgang — LII^{me} année

Paraît journallement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage

Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel

LA VIE ÉCONOMIQUE

Supplemento mensile

Rapporti economici

N^o 94

Redaktion:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements
Administration: Effingerstrasse 3 in Bern
Abonnement: *Schweiz:* Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — *Ausland:* Zusatztage des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Cts. — *Annoncen-Regie:* Pablitas A. G. — *Insertionspreis:* 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

Redaction:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique
Administration: Effingerstrasse 3 à Berne
Abonnement: *Suisse:* un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre, fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — *Etranger:* Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts. — *Régie des annonces:* Pablitas S. A. — *Prix d'insertion:* 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N^o 94

Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. / Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marché di fabbrica e di commercio. / Bilanzen von Aktiengesellschaften. — Bilans de sociétés anonymes. — Bilanci di società anonime.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Polen: Zollerlässigungen. / Weltausstellung 1934 in Chicago. — Exposition Universelle de Chicago en 1934. / Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst der Schuldbrief vom 13. August 1923, Biel-Grundbuchbelege Serie I, Nr. 3471, von Fr. 21,000, lautend auf die Hypothekarkasse des Kantons Bern als Gläubigerin und belastend das Grundstück Biel-Grundbuch Nr. 4047 des Fritz Zimmermann, Biel.

Der unbekante Inhaber des Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert der Frist eines Jahres, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Richter vorzulegen, andernfalls derselbe kraftlos erklärt wird.

Biel, den 21. April 1934.

(W 158^a)

Der Gerichtspräsident I:
Frey.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Weinfelden vom 18. April 1934 wird der allfällige Inhaber der vermissten Inhaberpflichtobligations Nr. 602435 der Thurg. Kantonalbank per Fr. 5000, d. d. 2. Mai 1929 mit Coupons per 28. Februar 1934 à 4% aufgeföhrt, seine Rechte an diesem Titel innert 3 Jahren unter Vorlage desselben bei der unterzeichneten Gerichtskanzlei geltend zu machen, ansonst der Titel als kraftlos erklärt wird.

Frauenfeld, den 19. April 1934.

(W 156^a)

Gerichtskanzlei Weinfelden.

Die Erben des Johann Bleuer, gew. Landwirt, im Moos, in Grindelwald, stellen an den hiesigen Richter das Gesuch, es möchte der Schuldbrief vom 3. September 1917, G. Pf. Serie I, Nr. 3829, von Fr. 1000, haftend auf 3 Grundstücken in der Schucht, Grundbuchblätter Nrn. 1051, 1051a und 1151, nunmehr dem Gottfried Amatter, Bahnangestellter, in Grindelwald, gehörend, kraftlos erklärt werden.

Das Schuldkapital ist am 23. Juni 1922 abbezahlt worden; der Schuldbrief wird vermisst.

Gemäss Art. 870 Z. G. B. und Art. 849 u. ff. O. R. wird der unbekante Inhaber hiermit aufgefordert, den Schuldbrief binnen der Frist eines Jahres, vom ersten Erscheinen dieser Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt an gerechnet, vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird.

Interlaken, den 20. April 1934.

Der Gerichtspräsident:
Itten.

(W 155^a)

Es werden vermisst:

- Kapital per Fr. 167.03, und Fr. 530. —, Ziff. 8 und 9, haftend auf G. B. Nr. 1349 des Paul Ammann, Immensee;
- Kapital per Fr. 417.58, Ziff. 10, haftend auf G. B. Nr. 1981 des Al. Hecker, Küssnacht, und Kapital per Fr. 351.65, Ziff. 26, haftend auf G. B. Nr. 2003 des Frz. Trutmann, Gschweighaus, Küssnacht;
- 3 Kapitalien, per Fr. 58.02, Fr. 144.18 und Fr. 193.40, Ziff. 8, haftend auf G. B. 1584 des Ant. Meier, Ob. Immensee, ferner: 5 Kassa-Kapitalien à Fr. 21.10, und Kapitalien per Fr. 27.10, Fr. 7.05, Fr. 45.71, Fr. 43.95 und Fr. 33.40, haftend auf G. B. Nr. 1675 des Ant. Meier, Oberimmensee.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichtes Küssnacht vom 21. April 1934 werden die allfälligen Inhaber dieser Titel aufgefordert, dieselben innert Jahresfrist seit der ersten Publikation der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgen würde.

Küssnacht, den 21. April 1934.

Bezirksgerichtskanzlei Küssnacht-Schwyz.

Es werden vermisst:

1. Versicherungsbrief Nr. 3757, d. d. Rorschach, 13. Januar 1904, im Betrag von Fr. 1250, lastend auf der Liegenschaft Spitalstrasse 5, in Rorschach. Ursprünglicher Schuldner: Graf David, Rorschach; jetziger Schuldner: Bisehof Gottlieb, Goldach; ursprünglicher Gläubiger: Graf David, jun., St. Fiden; jetzige Gläubigerin: Bachofen-Graf Rosina, New-York.

2. Versicherungsbrief Bd. G. Nr. 165, d. d. Untereggen, 2. Oktober 1905, im Betrag von Fr. 2000, lastend auf der Liegenschaft Rüti, in Untereggen. Ursprünglicher Schuldner: Bruderer Leonhard, Untereggen; jetziger Schuldner: Brüllsauer Wilhelm, Untereggen; ursprünglicher Gläubiger: Egger Konrad, Rehetobel; jetzige Gläubigerin: Frau M. Bruderer-Hanselmann, Sax.

3. Versicherungsbrief Bd. G. Nr. 209, d. d. Untereggen, 2. September 1907, im Betrag von Fr. 1000, lastend auf der Liegenschaft Rüti, in Untereggen. Ursprünglicher Schuldner: Bruderer Leonhard, Untereggen; jetziger Schuldner: Brüllsauer Wilhelm, Untereggen; ursprünglicher Gläubiger: Bruderer-Sturzenegger, Trogen; jetzige Gläubigerin: Frau M. Bruderer-Hanselmann, Sax.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, dieselben bis zum 1. Mai 1935 beim Bezirksgerichtspräsidium Rorschach vorzuweisen, ansonst dieselben kraftlos erklärt werden.

(W 160^a)

Rorschach, den 24. April 1934.

Das Bezirksgerichtspräsidium Rorschach.

Le président du Tribunal de la Broye somme le détenteur inconnu de l'obligation au porteur n^o 94709 du capital de fr. 3000 au 4% de la Banque de l'Etat de Fribourg avec coupons, titre qui est égaré, de le produire au greffe du Tribunal de la Broye, dans le délai de trois ans, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

(W 147^a)

Est a vayer, le 11 avril 1934.

Le président du Tribunal:

M. Reichen.

Kraftloserklärungen — Annulations

Dureh Beschluss der IV. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 12. April 1934 wurde der Schuldbrief für Fr. 5000, datiert 24. Juni 1912, lautend auf Otto Tanner-Räss, in Benken, zugunsten des Inhabers, lastend auf Liegenschaften in Benken, nach erfolglosem Aufruf als kraftlos erklärt und dessen Löschung im Grundprotokoll angeordnet.

(W 161)

Andelfingen, den 23. April 1934.

Im Namen des Bezirksgerichtes:

Der Gerichtsschreiber: Dr. Hans Ruckstuhl.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1934. 19. April. Unter der Firma **Baugesellschaft Gotthelfstrasse**, hat sich mit Sitz in Zürich am 11. April 1934 auf unbeschränkte Dauer eine Genossenschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Erwerb und die Ueberbauung von Grundstücken, der Erwerb, die Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften und die Tötigung aller mit diesem Zwecke direkt oder indirekt im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrage der jeweils ausgegebenen, auf den Namen lautenden Anteilscheine zu je Fr. 500. Ueber die Aufnahme von Mitgliedern beschliesst auf schriftliche Anmeldung hin der Vorstand. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen Anteilschein zu Fr. 500 zu zeichnen und bar einzuzahlen. Die Uebertragung von Anteilscheinen unterliegt der Genehmigung des Vorstandes. Hat ein Genossenschafter seine sämtlichen Anteilscheine gültig übertragen, so erlischt seine Mitgliedschaft. Der Erwerber von Anteilscheinen infolge Uebertragung hat sich beim Vorstand um die Mitgliedschaft schriftlich zu bewerben, sofern er nicht schon Mitglied der Genossenschaft ist. Ausser im Falle der Uebertragung aller Anteilscheine erlischt die Mitgliedschaft auf mindestens sechsmonatliche schriftliche Kündigung hin je auf Ende eines Geschäfts-(Kalender-) Jahres. Der ausscheidende Genossenschafter hat Anspruch auf Auszahlung des nach der Bilanz des Austrittsjahres auf seine Anteilscheine entfallenden Betrags, höchstens jedoch auf den Nominalbetrag. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Ueber den nach Abzug aller Unkosten und der nötigen Abschreibungen sich ergebenden Reingewinn verfügt die Generalversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand von 1—4 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Der Vorstand besteht zurzeit aus: Carl Steiner, Verwalter, von Dettighofen (Thurgau), Präsident; Walter Wuest, Architekt, von Opfikon (Zürich), Beisitzer; Alfred Ammann, Kaufmann, von Auw b. Muri (Aargau), Beisitzer, und Manuel Bandi, Liegenschaftsverwalter, von Oberwil b. Büren (Bern), Quästor, alle wohnhaft in Zürich. Die beiden Vorstandsmitglieder Carl Steiner, Präsident, und Walter Wuest führen Kollektivunterschrift namens der Genossenschaft. Geschäftslokal: Feldeggstrasse 49, in Zürich 8 (bei Carl Steiner).

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

Radioapparate usw. — 19. April. Die Firma **Willi Studer**, Handel in Radioapparaten und Radiomöbeln, in Langenthal (S. H. A. B. Nr. 231 vom 3. Oktober 1933, Seite 2307), wird infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen.

Gewebe, Handschuhe. — 19. April. Aus der Kommanditgesellschaft **G. W. Egger & Co.**, Leinwandfabrikation, Fabrikation von Fausthandschuhen, Handel mit Wollen- und Baumwollwaren, in Aarwangen (S. H. A. B. Nr. 193 vom 15. August 1918, Seite 1321), ist die Kommanditistin **Maria Egger-Grossbacher** infolge Todes ausgeschieden und somit ihre Kommanditbeteiligung im Betrage von Fr. 40,000 erloschen. Die Firma ändert die Natur des Geschäftes ab in: Handel en gros in Geweben aus Leinen, Wolle und Baumwolle; Fabrikation von Industrie- und Sporthandschuhen.

Installationen, Spenglerwaren usw. — 19. April. Die Firma **Rob. von Bergen**, Bauspenglerei und Handel mit Spenglerwaren, in Langenthal (S. H. A. B. Nr. 84 vom 13. April 1915, Seite 493), hat die Natur des Geschäftes abgeändert in: Unternehmung für Gas-, Wasser-, Wäscherei- und sanitäre Einrichtungen und Handel mit deren Apparaten; Bauspenglerei und Handel mit Spenglerwaren.

Zigarren, Rauchutensilien usw. — 20. April. Die Firma **Werner Bohnenblust-Rupp**, Zigarren, Zigaretten, Tabake und Rauchutensilien, in Langenthal (S. H. A. B. Nr. 217 vom 18. November 1931, Seite 2014), ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

Zigarren, Rauchutensilien usw. — 20. April. Inhaberin der Firma **Berta Rupp**, in Langenthal, ist **Berta Rupp**, abgeschiedene Bohnenblust, von Bannwil, in Langenthal. Zigarren, Zigaretten, Tabake und Rauchutensilien. Farbgasse.

Bureau Biel

Baugeschäft. — 16. April. **Albert Graf**, von Basel, in Orpund, und **Hermann Lautenschlager**, von Wiezikon (Thurgau), in Biel, haben unter der Firma **Graf & Lautenschlager**, in Biel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. März 1934 begonnen hat. Einzig der Gesellschafter **Albert Graf** ist zeichnungsberechtigt. Baugeschäft. Zühlweg 41.

Drogerie, Kräuterhaus usw. — 17. April. Inhaber der Einzelfirma **Hans Kropf**, in Biel, ist **Hans Kropf**, von Teuffenthal b. Thun, in Biel. Drogerie und Kräuterhaus; Verkauf von chemisch-technischen Artikeln, von Parfümerien und Sanitätsartikeln. Bahnhofstrasse 8.

17. April. **Drahtseilbahn Biel-Leubringen**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 80 vom 4. April 1928, Seite 673). Der Vizepräsident **Ernst Allemant** wohnt nun in Leubringen.

17. April. **Privatklinik Seeland**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 176 vom 19. Mai 1922, Seite 977). Dr. med. **Hans Schlegel**, Dr. med. **Hans Ryser** und Dr. med. **Urban Terraz** sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Er besteht nur noch aus 2 Mitgliedern, nämlich: Dr. med. **Paul Scheurer**, von Erlach (nicht Erlachbach, wie irrlicherweise publiziert worden ist), Arzt, in Biel, als Präsident, und Dr. med. **Karl Krasting**, von Basel, Arzt, in Lengnau (Bern), als Sekretär. Sie führen Kollektivunterschrift.

Kohlenhandlung. — 17. April. Die Einzelfirma **Wwe. Lina Büttiker-Weibel**, Kohlenhandlung, in Biel (S. H. A. B. Nr. 126 vom 2. Juni 1923, Seite 1096), verzeigt Geschäftsdomizil an der Seedorfstrasse 25.

Café. — 17. April. Die Einzelfirma **Ernst Binggeli**, Betrieb des Café Grütli, in Biel (S. H. A. B. Nr. 265 vom 11. November 1933, Seite 2645), wird infolge Konkursöffnung im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

Milchhandlung. — 17. April. Der Inhaber der Einzelfirma **Christian Thomi**, Milchhandlung, in Biel (S. H. A. B. Nr. 193 vom 19. August 1933, Seite 2001), hat mit seiner Ehefrau **Rosa geb. Maurer** vertragliche Gütertrennung vereinbart.

Nickelage, etc., de mouvements. — 19. April. Die Einzelfirma **Paul Chopard**, Nickelage, argentate et dorage de mouvements, in Biel (S. H. A. B. Nr. 10 vom 13. Januar 1928, Seite 72), verzeigt Domizil an der Wascherstrasse 32.

19. April. **Emineo A. G. Uhrenfabrik**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 12 vom 16. Januar 1929, Seite 103). Die Gesellschaft verzeigt Domizil an der Orpundstrasse 20.

20. April. **Allgemeine Krankenkasse der Stadt Biel und Umgebung**, Genossenschaft, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 14 vom 18. Januar 1923, Seite 139). Die Gesellschaft hat in ihren Generalversammlungen vom 19. Februar 1924, 10. Februar 1927 und 22. Januar 1934 ihre Statuten revidiert. Die bereits publizierten Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren. Aus dem Vorstände sind ausgeschieden **Emil Schmid**, **Gottlieb Ruch**, **Jakob Straub**, **Dr. Fritz Tenger** und **Ernst Herrmann**. Die Unterschrift des **Emil Schmid** als Vizepräsident ist erloschen. Zum Vizepräsidenten wurde gewählt das bisherige Vorstandsmitglied **Emil Schmid-Lohner**, von Mühleberg und Biel, Gymnasiallehrer, in Biel. Er zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten oder mit dem Sekretär. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Dr. med. **Hans Rummel**, von Biel, Arzt; **Johann Kummer**, von Höchstetten, Maler S. B. B.; **Paul Weissen**, von Unterbach (Wallis), kaufmännischer Angestellter; **Ernst Messerli**, von Oberstocken, Kaminfegermeister, und **Johann Jakob Habegger**, von Trub, Baumeister, alle in Biel. Das Geschäftsdomizil befindet sich nun an der Museumstrasse 3.

Mechanische Werkstätte. — 20. April. **Saisselein & Tripet, Société Anonyme**, Betrieb einer mechanischen Werkstätte für Uhrmachermaschinen, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 90 vom 19. April 1934, Seite 1033). An der ausserordentlichen Generalversammlung von 20. April 1934 wurde beschlossen, den Verwaltungsrat durch Hinzunahme zweier Mitglieder von 1 auf 3 Mitglieder zu erhöhen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: **Bernard Schneuwly-Estoppey**, von Freiburg, Fabrikant, und **Léon Saisselein**, von La Heutte, Fabrikant, beide in Biel. **Bernard Schneuwly-Estoppey** ist Präsident und **Léon Saisselein** Sekretär des Verwaltungsrates. Sie zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Immobilien-gesellschaft. — 20. April. **Labora S. A.**, Herausgabe und Vertrieb von Sammelstegen gegen Kreditmissbrauch in der Schweiz und im Auslande, Vornahme aller Handelsgeschäfte auf eigene Rechnung oder auf Rechnung Dritter, Kauf und Verkauf von Liegenschaften und Geschäften, Uebernahme von Vertretungen, sowohl im Inlande, als im Auslande,

Aktiengesellschaft, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 81 vom 6. April 1933, Seite 845). Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Februar 1934 ihre Statuten revidiert. Der Zweck der Gesellschaft ist nun: Kauf, Verkauf, Tausch und Verwertung von Liegenschaften und Vornahme ähnlicher Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich auch mit allen anderen kaufmännischen und wirtschaftlichen Geschäften befassen. Das Aktienkapital von Fr. 10,000 wurde herabgesetzt auf Fr. 1000 durch Herabsetzung einer jeden einzelnen Aktie von Fr. 100 auf Fr. 10. Es beträgt nun Fr. 1000 und ist eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 10. Im übrigen sind die bereits publizierten Tatsachen durch die erfolgte Statutenrevision nicht geändert worden. **Arthur Schwar** ist aus dem Verwaltungsrate ausgetreten. Seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied wurde neu in den Verwaltungsrat gewählt **Léon Saisselein**, von La Heutte, Fabrikant, in Biel, der bisher Direktor war. Seine Unterschrift als Direktor ist erloschen. Er führt nun Einzelunterschrift als einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

Bureau Büren a. A.

Kleinvieh. — 20. April. Inhaber der Einzelfirma **Hans Arn-Linder**, mit Sitz in Büetigen, ist **Hans Arn-Linder**, von und in Büetigen. Handel mit Kleinvieh.

Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasle)

Elektrische Installationen, Radio. — 19. April. Die Einzelfirma **Wilhelm Bernhard-Santandrea**, elektrische Installationen, in Meiringen (S. H. A. B. Nr. 282 vom 30. November 1928, Seite 2278), meldet als Natur des Geschäftes an: Elektrische Installationen und Radiogeschäft.

Sportartikel. — 20. April. Die Einzelfirma **Hermann Würgler**, Stockfabrikation und Drechserei, in Meiringen (S. H. A. B. Nr. 166 vom 20. Juli 1926, Seite 1335), meldet als Natur des Geschäftes an: Sportartikel-fabrikation.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

Eisenwaren. — 13. April. Die Firma **Carl Oppliger**, Eisenwarenhandlung, in Münsingen (S. H. A. B. Nr. 48 vom 26. Februar 1927, Seite 347), ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «**Ida Oppliger**», in Münsingen.

Inhaber der Firma **Ida Oppliger**, Eisenwarenhandlung, in Münsingen, ist **Frl. Ida Oppliger**, von Signau, wohnhaft in Münsingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «**Carl Oppliger**», in Münsingen.

Bureau Thun

19. April. Gestützt auf Art. 28, Ziff. 2, der Verordnung über das Handelsregister und das Handelsamtsblatt vom 6. Mai 1890 werden die nachfolgenden Firmen von Amtes wegen gelöscht:

1. Bäckerei, Spezereihandlung usw. — Einzelfirma **J. Wyss**, Bäckerei, Futtermittel, Spezereien, mit Sitz in Sigriswil (S. H. A. B. Nr. 245 vom 3. Oktober 1911, Seite 1650), infolge Wegzuges.

2. Schaf- und Ziegenhändler. — Firma **Peter Kropf**, Schaf- und Ziegenhändler, mit Sitz in Oberlangenegg (S. H. A. B. vom 28. März 1883), infolge Todes.

3. Weinhandlung. — Einzelfirma **M. Jaggi**, Weinhandlung, mit Sitz in Uetendorf (S. H. A. B. Nr. 30 vom 6. Februar 1895, Seite 120), infolge Todes.

4. Metzgerei, Wirtschaft. — Einzelfirma **Johann Lehmann**, Metzgerei und Wirtschaft zum Kreuz, mit Sitz in Merligen, Gemeinde Sigriswil (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1921, Seite 2, und Nr. 245 vom 3. Oktober 1911, Seite 1650), infolge Wegzuges.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1934. 17. April. Unter der Firma **Kultur- & Kurztonfilm A. G.**, hat sich mit Sitz in Luzern auf unbestimmte Dauer auf Grund der vom 17. April 1934 datierten Statuten eine Aktiengesellschaft gebildet. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation, den Vertrieb und den Verleih von Lehr-, Reise-, Kultur- und Kurztonfilmen. Sie kann zur Erreichung dieses Zweckes alle notwendigen oder ihr gutschneidenden Massnahmen treffen, Konzessionen, Lizenzen und Patente erwerben und Beteiligungen an brancheneinschlägigen Unternehmen eingehen. Sie kann auch im In- und Ausland Zweiggeschäfte und Vertretungen unterhalten. Offizielles Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Das Aktienkapital beträgt Fr. 6000, und ist eingeteilt in 60 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 100. **Frau Jenny Szemere**, in Berlin, bringt in die Gesellschaft gemäss Uebernahmeabmachung vom 17. April 1934 und gemäss in dieser Abmachung figurierender Aufstellung Kurztonfilme zum Preise von Fr. 3000 ein und erhält dafür als Gegenwert 30 auf den Namen lautende, voll liberrierte Aktien der Gesellschaft zu Fr. 100. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—4 Mitgliedern. Gegenwärtig ist einziges Verwaltungsratsmitglied: **Carl Heuberger-Berguin**, Treuhandrevisor, von Rickenbach (Thurgau), in Luzern. Er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura wurde erteilt an **Frau Dr. Ilana Fodor**, Privat, tschechische Staatsangehörige, in Berlin. Geschäftsdomizil: Waldstätterstrasse 5, beim Verwaltungsrat **Carl Heuberger**.

Korsett, Damenwäsche. — 18. April. Die Firma **Frau Schärer-Linder**, **Au Corset Spécial**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 214 vom 13. September 1927, Seite 1636) verzeigt als Geschäftsnatur: Korsettgewerbe, Damenwäsche und Damenstrümpfe.

18. April. Die Firma **Achermann & Cie., z. Kolonialhaus**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 222 vom 30. August 1920, Seite 1658) verzeigt als weitere Geschäftsnatur: Salami-Import.

Bahnhofbuffet, Obst usw. — 18. April. Inhaber der Firma **Julius Steiger**, in Triengen, ist **Julius Steiger**, von und in Triengen. Betrieb des Bahnhofbuffet; Handel mit Obst und gebrannten Wassern.

Robes. — 18. April. Die Firma **Josefine Hammer**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 253 vom 14. Oktober 1921, Seite 1994) verzeigt als Geschäftsnatur nur noch: Robes. Das Geschäftsdomizil befindet sich jetzt: Hirschemattstrasse 29.

18. April. Die Firma **J. Schumacher, Ing.- & Vermessungsbureau**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1911, Seite 6), ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen.

Radio, Grammophon usw. — 18. April. Die Firma **Hans Lay-Bryner**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 251 vom 27. Oktober 1930, Seite 2190) verzeigt als Geschäftsnatur nunmehr: Spezialhaus für Radio, Grammo-

phone, Musikplatten und Ersatzteile. Das Geschäftslokal befindet sich jetzt nur noch: Hirschmattstrasse 8.

Manufakturwaren, Kleider. — 19. April. Die Firma **Wünsch-Bieler, Sohn**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 67 vom 21. März 1927, Seite 510) verzeigt als weitere Geschäftsnatur: Wäsche- und Berufskleider.

Lebensmittel, Spirituosen. — 19. April. Inhaber der Firma **Stoocklin-Wicki**, in Luzern, ist Karl Stoocklin, von Arlesheim (Basel-Land), in Luzern. Lebensmittel- und Spirituosengeschäft. Winkelriedstrasse 62.

Telegraphenwerkstätte, Autobeleuchtungen. — 19. April. Die Firma **Theodor Frey**, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 62 vom 15. März 1922, Seite 479) verzeigt als Geschäftsnatur: Telegraphenwerkstätte; Automobilbeleuchtungen.

Unternehmungen. — 19. April. Die Firma **Otto Graber**, Unternehmungen, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 132 vom 9. Juni 1923, Seite 1147) wird infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen.

Gemischtwaren. — 19. April. Inhaber der Firma **Fritz Rüeegger**, in Gerliswil, Gemeinde Emmen, ist Fritz Rüeegger, von Vordemwald, wohnhaft in Gerliswil, Gemischtwarenhandlung.

19. April. Unter der Firma **Gewerbe-Baugenossenschaft Luzern (G. B. L.)**, bildet sich mit Sitz in Luzern eine Genossenschaft aus Luzerner Handwerkern gemäss Titel 27 O. R. zum Zwecke der Erwerbung von Bauland, der Erstellung von gesunden Wohnhäusern, deren Vermietung und Verkauf. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Die Statuten datieren vom 4. April 1934. Mitglied der Genossenschaft können Handwerker werden, die ein schriftliches Gesuch um Aufnahme beim Vorstände einreichen und mit Zustimmung des Vorstandes einen Anteilsschein erworben haben. Die Genossenschaft gibt auf den Namen lautende Anteilsscheine zu Fr. 300 aus, die nicht über 4½ % verzinst werden dürfen. Die Mitgliedschaft erlischt: a) Austritt am Ende des Geschäftsjahres (15. März) nach vorausgehender dreimonatlicher Kündigung, die durch eingeschriebenen Brief an den Vorstand zu erfolgen hat, frühestens aber auf 31. Dezember; b) das Ableben, und c) Ausschluss. Die Erben eines Genossenschafters sind berechtigt, an dessen Stelle zu treten, sofern der Vorstand nicht beschliesst, den Anteilsschein zurückzukaufen. Bleibt der Anteilsschein den Erben, so haben sie einen gemeinsamen Vertreter zu bezeichnen. Die Erben eines verstorbenen Genossenschafters haben binnen vier Wochen an den Vorstand ein schriftliches Aufnahmegesuch zu stellen. Ausscheidende Mitglieder erhalten eine Rückzahlung des bezahlten Anteils nach Massgabe des Vermögens der Genossenschaft, ausgewiesen durch die Jahresbilanz des letzten Jahres vor der Ausscheidung. Ueber die Erhebung eines Eintrittsgeldes oder eines Jahresbeitrages entscheidet die Generalversammlung. Die persönliche Haftbarkeit der Genossenschaft ist ausgeschlossen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich ihr Vermögen. Es wird kein Erwerbsszweck verfolgt. Die Aufstellung der Bilanz erfolgt nach den Vorschriften von Art. 656 O. R. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Generalversammlung, b) der Vorstand, c) die Baukommission, und d) die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand besteht aus 3—5 Mitgliedern, die von der Generalversammlung auf 2 Jahre gewählt werden. Sie sind wieder wählbar. In den Vorstand können auch Nichthandwerker gewählt werden. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen die Vorstandsmitglieder kollektiv unter sich zu zweien. Präsident ist Dr. Walter Steubi, Advokat, von Luzern; Vizepräsident: August Knecht, Baumeister, von Hinwil (Zürich); Kassier: Emil Otzenberger, Tapezierer, von Grosseidwil und Luzern; Aktuar: Louis Deuber, Installateur, von Horw; Beisitzer: Friedrich Johann Skell, Architekt, von und alle wohnhaft in Luzern. Das Geschäftslokal befindet sich: Bireggstrasse 1.

Glarus — Glaris — Glarona

1934. 14. April. **Finanzierungsaktiengesellschaft in Glarus**, mit Sitz in Glarus (S. H. A. B. Nr. 303 vom 27. Dezember 1927, Seite 2273, und Nr. 12 vom 16. Januar 1934, Seite 127). Aus dem Verwaltungsrat sind Robert R. Steiger, Hans Bähler und Guido Eigenmann zurückgetreten. Die Unterschriften der beiden erstgenannten sind erloschen, ebenso die Unterschrift von Direktor Hans Balmer. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Dr. Rudolf Hofer, Bankdirektor, von Langnau (Bern), in Zürich, welcher als Verwaltungsrat wie bisher kollektiv zu zweien mit einem andern Zeichnungsberechtigten zeichnet. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Ferdinand Kaiser, Bankprokurist, von Grellingen (Bern), in Bern; Dr. Ernst Ganz, Bankprokurist, von Zürich, in Kilchberg b. Zürich, und Dr. Emil Schmid, Bankprokurist, von Buch-Affeltrangen (Thurgau), in Zürich.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

Mineralwasser, Süssmost. — 1934. 19. April. Inhaber der Firma **Franz Huber-Graf**, in Trogen, ist Franz Huber-Graf, von Appenzell, wohnhaft in Trogen. Mineralwasserbetrieb und Süssmostdepot. Bad 412.

Hobelwerk, Holzhandlung. — 19. April. Der Inhaber der Firma **Conrad Siguer**, bisher Sägerei, Hobelwerk, Holzhandlung und Wirtschaft, in Hundwil (S. H. A. B. Nr. 69 vom 25. März 1925, Seite 504), verzeigt, unter Wegfall der Wirtschaft, als Natur des Geschäftes nur noch: Sägerei, Hobelwerk und Holzhandlung.

Teppiche, Linoleum usw. — 19. April. Der Inhaber der Firma **Jakob Bartholdi**, bisher Handel und Legen von Linoleum, in Teufen (S. H. A. B. Nr. 79 vom 3. April 1919, Seite 562), verzeigt nun als Natur des Geschäftes: Handel mit Teppichen und Linoleum, sowie Legen solcher, ferner Fabrikation von Ausebnungsmassen.

Optisches Geschäft. — 19. April. Der Inhaber der Firma **G. Frischknecht**, optisches Ladengeschäft und optisch-feinmechanische Werkstätte, in Herisau (S. H. A. B. Nr. 205 vom 3. September 1929, Seite 1787), früher bürgerlich von Schwellbrunn, ist nun Bürger von Herisau.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

Impresa costruzioni. — 1934. 19. aprile. Adolfo Righetti, Luigi Bovi, Giacomo Bianchi hanno cessato d'essere liquidatori della ditta **Righetti e Bovi** in liquidazione, già impresa costruzioni, in Locarno (F. u. s. di c. del 20 settembre 1933, n° 220, pagina 2219). Il loro diritto di firma è estinto. Attuale unico liquidatore è Paolo Franzoni fu Luigi, contabile, da ed in

Locarno, che effettuerà la liquidazione sotto la stessa ragione sociale firmando individualmente.

19 aprile. In base all'art. 28 del regolamento 6 maggio 1890 sul registro di commercio vengono cancellate d'ufficio le seguenti ditte:

1. **Farmacia**. — **Umberto Leonardi**, Gordola, farmacia (F. u. s. di c. del 20 marzo 1926, n° 66, pagina 513), per partenza del titolare.

2. **Osteria**. — **Vitali Luigi**, Intragna, osteria Valaccia (F. u. s. di c. del 6 agosto 1915, n° 181, pagina 1085), per partenza del titolare.

3. **Calzature, mererie**. — **Guseffino Giovanni**, Muralto, calzature e mererie (F. u. s. di c. del 6 luglio 1923, n° 155, pagina 1353), per partenza del titolare.

4. **Prodotti agricoli**. — **Oskar Strehler**, Muralto, importazione ed esportazione prodotti agricoli (F. u. s. di c. del 10 agosto 1926, n° 184, pagina 1452), per partenza del titolare.

5. **Mulino, cereali, ecc.** — **Ernesto Jacometti**, Locarno, esercizio mulino, cereali e farine (F. u. s. di c. del 2 agosto 1928, n° 179, pagina 1511), per partenza del titolare.

6. **Imprese di architetto**. — **Willy Rosenthal**, Locarno, Monti Trinità, imprese di architetto per ville e giardini (F. u. s. di c. del 23 giugno 1917, n° 144, pagina 1023), per partenza del titolare.

7. **Dr. Wilhelm Kalberer «Südschweiz» Verlags Anstalt**, Locarno, editore dei giornali «Südschweiz» e Rivista Ticinese (F. u. s. di c. del 25 settembre 1923, n° 224, pagina 1825), per partenza del titolare.

Distretto di Mendrisio

18 aprile. La società **Cooperativa Popolare**, con sede in Balerna (F. u. s. di c. del 9 novembre 1911, n° 277, pagina 1867; e del 1° agosto 1928, n° 178, pagina 1507), notifica che attualmente il consiglio d'amministrazione (direzione) è composto come segue: **Angelo Tarchini** fu Serafino, avvocato e notaio, da ed in Balerna, presidente; **Riccardo Casnati** fu Calisto, commerciante, suddito italiano, domiciliato in Balerna, vice-presidente; **Severino Bernasconi** fu Luigi, impiegato S. F. F.; **Ugo Bernasconi** di Giovanni, spedizioniere; **Antonio Cavadini** di Francesco, industriale; **Luigi Cerutti** fu Davide, impiegato; **Francesco Crivelli** fu Giuseppe, contadino; **Olimpio Crivelli** fu Angelo, pensionato S. F. F.; **Severino Cuneo** fu Giuseppe, tipografo; **Pietro Morniroli** di Arnoldo, pittore; **Battista Pagani** fu Domenico, gendarme pensionato, tutti da Balerna, loro domicilio, membri. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva del presidente o del vice-presidente con un membro del consiglio di amministrazione, come precedentemente. Non fanno più parte del consiglio di amministrazione o direzione **Agessilao Verdaro**, **Silvio Crivelli**, **Giovanni Scarabelli**, **Donato Bernasconi**, **Daniele Riva**, **Angelo Martigoni**, **Riccardo Bedetti**, **Luigi Cattaneo**, **Giov. Battista Pianta** e **Giovanni Riboldi**. Le loro firme sono di conseguenza estinte.

Waadt — Vaud — Vaud.

Bureau d'Aigle

Denrées alimentaires, droguerie. — 1934. 20. avril. La raison individuelle **Boris Spengler**, à Leysin, denrées alimentaires et droguerie (F. o. s. du c. du 12 juillet 1932), est radiée ensuite du transfert de son siège social à Lausanne (F. o. s. du c. du 26 janvier 1934, n° 21, page 237).

Bureau de Lausanne

Société immobilière. — 19 avril. Suivant procès-verbal dressé par le notaire **Auguste Ceresole**, à Lausanne, le 18 avril 1934, et statuts du même jour, il a été constitué une société anonyme sous la raison sociale **Larix S.A.**, dont le siège est à Lausanne. Elle a pour objet l'acquisition d'immeubles actuellement indéterminés, sis en Suisse ou dans les Etats voisins, notamment de forêts et d'alpages, l'aménagement de ceux-ci, leur mise en valeur, leur exploitation, leur revente et tous actes commerciaux et industriels que comportent ces diverses opérations. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de fr. 5000, divisé en 10 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil de 1 à 3 membres. Elle est valablement engagée par la signature d'un administrateur, si le conseil est formé d'un seul membre, et par la signature collective de deux administrateurs, si celui-ci est formé de plusieurs membres. Pour la première période triennale, le conseil d'administration est composé d'un seul administrateur qui est **Aimé Maier**, de Lausanne, comptable, à Prilly. Bureaux de la société: Etude Auguste Ceresole, notaire, Place St-François 12, Lausanne.

19 avril. La société anonyme **Compagnie du Chemin de fer du Lausanne-Signal**, dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 4 août 1932), a dans son assemblée générale des actionnaires du 13 avril 1934 accepté la démission de **Edouard Savary**, de ses fonctions de membre du conseil d'administration, lequel est radié.

19 avril. Suivant procès-verbal et statuts du 16 avril 1934, il a été fondé sous la raison sociale **Société Immobilière Pré-Pontaise**, une société anonyme ayant son siège à Lausanne. La société a pour but l'acquisition pour le prix de fr. 10 le m² d'une parcelle de terrain de la superficie de 721 m² sise au territoire de la commune de Lausanne, lieu dit «La Pontaise», ainsi que la vente, l'achat, la construction, l'exploitation et la gérance d'immeubles et toutes opérations pouvant s'y rapporter. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de fr. 6000, divisé en 24 actions de fr. 250 chacune, nominatives. Les publications de la société seront insérées dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. Elle est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature d'un administrateur unique, ou de deux administrateurs si le conseil d'administration se compose de plusieurs membres. Pour la première période triennale, l'administrateur est **Théophile Zimmerli**, de St-Aubin-Sauges (Neuchâtel), appareilleur, domicilié à Lausanne. Bureau de la société: Les Crêtes A., rue des Crêtes, chez **Théophile Zimmerli**.

Bureau de Vevey

Soieries, velours. — 17 avril. La société **Gaudard et Cie. Société Anonyme**, dont le siège est au Châtard-Montreux, commerce de soieries et velours (F. o. s. du c. du 29 mars 1933, n° 74, page 758), a été déclarée dissoute par l'assemblée générale des actionnaires du 14 avril 1934. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

Confections, langenerie, chemiserie, etc. — 18 avril. Le chef de la maison **R. Lang-Geismar**, à Montreux, le Châtelard, confections pour dames et messieurs, lingerie, bonneterie, chemiserie, chapellerie (F. o. s. du c. des 11 novembre 1912, n° 283, page 1975, et 30 juillet 1931, n° 174, page 1668), fait inscrire que ses magasins précédemment à l'Avenue des Alpes 17, sous l'enseigne « A l'Innovation » et à l'Avenue des Alpes n° 38, sont transférés tous deux à la Grand'rue n° 40, toujours sous l'enseigne « A l'Innovation ».

19 avril. La société anonyme **Société pour l'exportation des laits Hollandia (Hollandia Milk Export Co.)**, dont le siège est à la Tour-de-Peilz (F. o. s. du c. des 9 août 1929, n° 184, page 1638; 11 avril 1933, n° 85, page 884), fait inscrire ce qui suit: Les signatures de l'administrateur Auguste Mayor, décédé et de Félix Genillard, sous-directeur, sont radiées. Ont été désignés en qualité de fondés de procuration, avec signature collective avec un autre fondé de procuration: Emile-William Rossier, de Villarzel, domicilié à Vevey, et Alan Golightly, de nationalité anglaise, domicilié à Vevey.

Appareils électriques. — 19 avril. Le chef de la maison **Joseph Rosset**, à la Tour-de-Peilz, est Joseph-Jean fils d'Henri Rosset, originaire de Bougy-Villars, domicilié à la Tour-de-Peilz. Représentation d'appareils électriques de mesure en tous genres, et de tout ce qui concerne la radiophonie et ses branches annexes. Grand'Rue 43.

Boucherie, charcuterie. — 19 avril. Le chef de la maison **Jean Wälti**, à Montreux-Châtelard, est Jean fils de Johann-Alfred Wälti, originaire de Rüderswil (Berne), séparé de biens de Paolina Vonei, domiciliée au Châtelard. Boucherie-charcuterie. Rue de la Gare n° 17.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau Brig

1934. 18. April. Die Generalversammlung der Genossenschaft unter der Firma **Konsumverein Konkordia Reckingen**, in Reckingen (S. H. A. B. Nr. 232 vom 4. Oktober 1932, Seite 2331), hat den bereits eingetragenen Vorstand bestätigt. Als Kassier wurde Hermann Eggs, bisher Beisitzer, gewählt. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

Bureau de Sion

Vêtements, articles pour hommes, etc. — 19 avril. Henri Rauch et Alippe Rauch, de Fischenthal, à Sierre, ont constitué à Sierre, sous la raison sociale **Henri et Alippe Rauch**, une société en nom collectif commencée le 1^{er} mars 1934. Commerce de vêtements et articles pour hommes, confections, tissus, chapellerie, cravattes et tous articles de sports.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

Confiserie, boulangerie, etc. — 1934. 19 avril. La raison **Ernest C. Prêtre**, confiserie, pâtisserie, boulangerie, à Corcelles-Cormondrèche (F. o. s. du c. du 1^{er} mars 1926, n° 49, page 367), est radiée ensuite de départ et de renonciation du titulaire.

Vins, alimentations, etc. — 19 avril. Le chef de la maison **Edith Weber**, à Colombier (Neuchâtel), est Demoiselle Edith-Elisabeth Weber, originaire de Colombier et Breitièges, domiciliée à Colombier. Vins et spiritueux, alimentations en gros. Rue des Vernes n° 22.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

Commissions, représentations, etc. — 18 avril. Sur ordre du Département de justice à Neuchâtel, en application de l'art. 16 de l'ordonnance II du 16 décembre 1918 concernant le registre du commerce, la société anonyme **Hipomar S. A.**, conclusion de toutes affaires de commissions, représentations, achat et vente de tous articles et valeurs, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 17 mai 1929, n° 113), est radiée d'office.

Chauffage central, installations, etc. — 18 avril. La raison **Georges Fetterlé**, entreprise de chauffage central et ventilation, installations sanitaires, eau et gaz, travaux de ferblanterie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 19 juin 1919, n° 144, et 31 mai 1932, n° 124), est radiée d'office ensuite de faillite prononcée à La Chaux-de-Fonds, le 5 avril 1934.

Société immobilière. — 18 avril. Dans son assemblée extraordinaire des actionnaires du 5 mars 1934, la société anonyme **Montagne 3 S. A.**, acquisition, construction, exploitation, mise en valeur et vente d'immeubles, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 25 septembre 1929, n° 224), a enregistré la démission des administrateurs Joseph Talleri et Louis Jaussi dont la signature est radiée et désigné en qualité d'administrateur André Grosjean, médecin, originaire de Plagne (Jura Bernois) et La Chaux-de-Fonds, domicilié à La Chaux-de-Fonds, lequel engagera la société par sa signature individuelle. Les bureaux ont été transférés rue de la Montagne 1.

18 avril. La société anonyme **Compagnie des Montres Driva (Driva Watch Co.)**, achat, fabrication, vente d'horlogerie et de tout ce qui se rapporte à cette branche, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 1^{er} août 1924, n° 178, et 11 mars 1930, n° 58), fait inscrire que le siège de ses bureaux est actuellement rue Léopold Robert 42.

Bureau de Neuchâtel

19 avril. **Société de la Maison du Jardin**, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 17 juillet 1883, n° 105, et du 19 mai 1931, n° 113, page 1084). Samuel de Perregaux, ancien directeur de la Caisse d'Epargne, de et à Neuchâtel, membre du conseil d'administration, démissionnaire, est remplacé par Alain de Reynier, avocat, de et à Neuchâtel.

Genève — Genève — Ginevra

Graveurs-décorateurs. — 1934. 18 avril. **H. Arnold et Steinwachs**, graveurs-décorateurs, société en nom collectif à Genève (F. o. s. du c. du 9 mai 1917, page 754). Les locaux de la maison sont actuellement: Place de la Fusterie 14.

Toilerie, etc. — 18 avril. La raison **E. Breuil**, commerce de toilerie, nouveautés; vente à crédit par abonnements, à Genève (F. o. s. du c. du 29 décembre 1917, page 2028), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Architecture, etc. — 18 avril. Le chef de la maison **Robert-Henri Durussel**, à Genève, est Robert-Henri Durussel, de Seigneux (Vaud), domicilié à Genève. Bureau d'architecture et entreprise générale de construction. Rue des Voisins 2.

Café, etc. — 18 avril. La raison **A. Allenbach**, exploitation d'un café et commerce de bois, à Meyrin (F. o. s. du c. du 31 décembre 1917, page 2037), est radiée ensuite du décès du titulaire.

18 avril. Suivant décision d'assemblée générale d'actionnaires en date du 21 août 1933, la **Société Immobilière Coin de Chausse**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 12 juin 1930, page 1241), a pris acte de la démission de l'administrateur Albert Jacopin, lequel est radié et ses pouvoirs éteints, et a nommé à sa place, comme unique administrateur, avec signature sociale, Jacques L'Huillier, régisseur, de et à Genève. Adresse actuelle de la société: Rue Petitot 5 (régie J.-Th. L'Huillier et ses fils).

18 avril. **Société Immobilière du Château Blanc**, société anonyme établie à Villette (Thônex) (F. o. s. du c. du 3 octobre 1927, page 1747). Robert Julliard (unique administrateur inscrit) est actuellement domicilié à Villette (Thônex).

18 avril. **L'Usine Genevoise de Dégrossissage d'Or**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 15 novembre 1933, page 2672), a renouvelé son conseil d'administration comme suit: David Ramu, président; Charles Desbaillets, secrétaire et délégué; Franz Ponti; Louis Girardin (tous inscrits); Adrien Brandt, industriel, du Locle et La Chaux-du-Milieu (Neuchâtel), à Lausanne; Charles Stern, industriel, de Gurzelen (Berne), à Genève; Louis Lacroix, notaire, de et à Genève. L'administrateur-délégué signe individuellement; les autres administrateurs signent collectivement à deux.

18 avril. **SADEC S. A. d'Exploitation de Cinémas**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 11 mars 1932, page 605). Louis Guyot, administrateur de sociétés, de La Chaux-de-Fonds et Boudévilliers (Neuchâtel), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale, en remplacement d'Alice Corazza, administrateur démissionnaire, laquelle est radiée et ses pouvoirs éteints. Adresse de la société: Rue du Marché 20 (bureaux de l'Institut Fiduciaire pour le Commerce et l'Industrie S. A.).

Vins, etc. — 18 avril. La société en nom collectif **Vve Tony Brand et fils**, commerce de vins, vermouths et spiritueux en gros et détail, aux Acacias (Genève) (F. o. s. du c. du 20 avril 1928, page 783), est déclarée dissoute depuis le 5 novembre 1931. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

18 avril. Dans son assemblée générale extraordinaire du 11 avril 1934, dont le procès-verbal a été dressé par M^e Ferdinand-Marcel Rehfoos, notaire, à Genève, la **Savonnerie Nationale S. A.**, en liquidation, société anonyme ayant son siège à Vernier (F. o. s. du c. du 19 juin 1931, page 1352), a pris acte de la démission d'Edouard Foehr, de ses fonctions de liquidateur, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Louis Alesso, directeur, de et à Genève, a été désigné comme seul liquidateur, avec signature individuelle.

Titlu. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 82439. — Date de dépôt: 26 février 1934, 11 h.

Pascual Benedito, commerce,
rue des Alpes 5, Genève (Suisse).

Oranges et autres fruits d'Espagne.



N° 82440. — Date de dépôt: 26 février 1934, 19 h.

Société philanthropique de la Lignière, fabrication,
Gland (Vaud, Suisse).

Panure de biscuit de farine de blé, de seigle et d'avoine.



(Renouvellement de la marque n° 34130. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 2 septembre 1933.)

N° S2441. — Date de dépôt: 26 février 1934, 19 h.
Société philanthropique de la Lignière, fabrication,
Gland (Vaud, Suisse).

Pâte de fruits oléagineux et de miel.



(Renouvellement de la marque n° 34131. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 2 septembre 1933.)

N° S2442. — Date de dépôt: 26 février 1934, 19 h.
Société philanthropique de la Lignière, fabrication,
Gland (Vaud, Suisse).

Pâte de fruits oléagineux et albumine de céréales (conservé).



(Renouvellement de la marque n° 34133. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 2 septembre 1933.)

N° S2443. — Date de dépôt: 26 février 1934, 19 h.
Société philanthropique de la Lignière, fabrication,
Gland (Vaud, Suisse).

Pâte de fruits oléagineux (conservé).



(Renouvellement de la marque n° 34134. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 2 septembre 1933.)

N° S2444. — Date de dépôt: 26 février 1934, 19 h.
Société philanthropique de la Lignière, fabrication,
Gland (Vaud, Suisse).

Pâte de fruits oléagineux (conservé).



(Renouvellement de la marque n° 34135. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 2 septembre 1933.)

N° S2445. — Date de dépôt: 6 avril 1934, 9 h.
Emile Larue, fabrication,
14, Chemin des Fleurettes, Lausanne (Suisse).
Appareils de nettoyage.

ROLLEX

Nr. S2446. — Hinterlegungsdatum: 13. März 1934, 15 Uhr.
Friedrich Alfred Jost, Fabrikation und Handel,
Zypressenstrasse 49, Zürich (Schweiz).

Chemische, pharmazeutische, hygienische und kosmetische Produkte aller Art, sowie Apparate und Vorrichtungen zur Verarbeitung und Verabreichung von solchen; ferner Haushalts-Apparate, -Maschinen und -Geräte aller Art

TRINOFIX

Nr. S2447. — Hinterlegungsdatum: 14. März 1934, 20 Uhr.
Eugen Fest, Fabrikation,
Holbeinstrasse 31, Basel (Schweiz).
Kosmetische Erzeugnisse aller Art.

SYLVIA

N° S2448. — Date de dépôt: 16 mars 1934, 18¼ h.
The Goodyear Tire & Rubber Company, fabrication,
1144 East Market Street, Akron (Ohio, E. U. d'Amérique).
Conduites électriques, accumulateurs électriques, bougies d'allumage.

GOODYEAR

N° S2449. — Date de dépôt: 20 mars 1934, 15 h.
Edouard Fulliquet, fabrication et commerce,
Chemin des Pâquerettes, Petit-Lancy (Lancy), Genève (Suisse).
Graisse consistante spéciale pour machines.

" L'UNIVERSELLE "

(Transmission et renouvellement de la marque n° 34542 de L. Fulliquet, Petit-Lancy. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 22 novembre 1934.)

Nr. S2450. — Hinterlegungsdatum: 21. März 1934, 20 Uhr.
Schweizerische Leinen-Industrie A. G., Fabrikation,
Niederlenz (Aargau, Schweiz).
Garne aus Flachs.

STRICKLER-GARN

Nr. S2451. — Hinterlegungsdatum: 22. März 1934, 4 Uhr.
Rud. Brenner & Cie., Handel,
Petersgraben 49, Basel (Schweiz).

Gewebe in allen Farben für Dekorationen, Schaufenster und Wandbespannungen.

Mubatex

N° S2452. — Date de dépôt: 23 mars 1934, 4 h.
Thé Bengali S. A., (The Bengali Tea Cy Ltd.), commerce,
Galeries du commerce 63, Lausanne (Suisse).
Produits provenant des Indes Britanniques savoir: thés et épices.



Nr. 82453. — Hinterlegungsdatum: 23. März 1934, 6 Uhr.

Henry Wiggin & Company, Limited, Fabrikation,
Thames House, Millbank, London S. W. 1 (Grossbritannien).

Unbearbeitete und teilweise bearbeitete Nickellegierungen, verwendet in der Industrie, und Metalldrähte hergestellt aus Nickellegierungen.

MONEL METAL

Nr. 82454. — Hinterlegungsdatum: 23. März 1934, 19 Uhr.

J. Meer & Cie. Aktiengesellschaft, Fabrikation und Handel,
Effingerstrasse 21, Bern (Schweiz).

Möbel.



Nr. 82455. — Hinterlegungsdatum: 24. März 1934, 8 Uhr.

Parfa Parfumerie und Kosmetik A.-G., Fabrikation und Handel,
Mythenstrasse 24, Zürich 2 (Schweiz).

Shampooopulver.

PARFA CLASSIC BLONDE

N° 82456. — Date de dépôt: 26 mars 1934, 20 h.

Mulco S. A., fabrication,
11, Régionaux, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres et parties de montres.

LADOC

N° 82457. — Date de dépôt: 26 mars 1934, 20 h.

Mulco S. A., fabrication,
11, Régionaux, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres et parties de montres.

TILLEX

N° 82458. — Date de dépôt: 26 mars 1934, 18¼ h.

The Resilion Coy., Ltd., fabrication et commerce,
200, Liverpool Road, Londres (Grande-Bretagne).

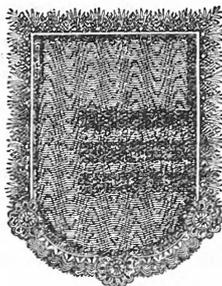
Freins pour bicyclettes, motocyclettes, tricycles et autres.

CANTILEVER

Nr. 82459. — Hinterlegungsdatum: 23. März 1934, 18¼ Uhr.

Schuhfabrik Kreuzlingen A.-G., Fabrikation und Handel,
Kreuzlingen (Schweiz).

Schuhwaren.



N° 82460. — Date de dépôt: 29 mars 1934, 18 h.

Jean-Jacques Dubois, commerce,
rue du Petit Berne 6, Corcelles s. Neuchâtel (Suisse).

Tous les produits employés pour la remise en état des tissus; apprêts, teintures, savons, produits à raviver les couleurs des tissus ou à les conserver.

TOUTANEUF

N° 82461. — Date de dépôt: 4 avril 1934, 18¼ h.

G. Washington Coffee Refining Company, fabrication et commerce,
104, Hanover Avenue, Morris Plains (New Jersey, E. U. d'Amérique).

Café.

G. Washington's
**INSTANT
COFFEE**

N° 82462. — Date de dépôt: 5 avril 1934, 17 h.

François Barraud, commerce,
rue du Simplon 30, Vevey (Suisse).

Produits de beauté et tous produits cosmétiques et de parfumerie.

ROSEMONDE

Nr. 82463. — Hinterlegungsdatum: 6. April 1934, 19 Uhr.

W. & G. Weisflog & Co., Fabrikation und Handel,
Altstetterplatz 7, Zürich-Altstetten (Schweiz).

Genussmittel, pharmazeutische und kosmetische Waren, Spirituosen, Welne, Liköre und Sirupe.

Aristo

(Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 34554 von Dr. med. G. Weisflog's Wittwe, Altstetten (Zürich) und Erneuerung der Marke Nr. 42256. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragungen läuft vom 17. November 1933 an.)

Nr. 82464. — Hinterlegungsdatum: 6. April 1934, 18¼ Uhr.

V. Zoller & Co., Fabrikation und Handel,
Dornaacherstrasse 35, Basel (Schweiz).

Dach-, Boden- und Wandbeläge, sowie Materialien für Dach-, Boden- und Wandbeläge.

Perolin

(Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 35634 von V. Zoller, Basel. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 6. April 1934 an.)

Uebertragungen — Transmissions

Nr. 58071. Paul Willener, Bern (Schweiz). — Uebertragung an Ferdinand Widmer, Buchdruckerweg 8, Bern-Bümpliz (Schweiz). — Eingetragen am 4. April 1934.

Nr. 75413. Frau Luise Bodmer-Sailer, Adliswil (Schweiz). — Uebertragung an Landolt, Hauser & Co., Näfels (Schweiz). — Eingetragen am 6. April 1934.

Nr. 76813. Walter Kübler, Zürich (Schweiz). — Uebertragung an Hans Schenkel, Wasenhaldenweg 238, Laufenburg (Schweiz). — Eingetragen am 8. April 1934.

Einschränkung der Warenangabe — Limitation de l'indication des produits

Nr. 82168. (S. H. A. B. Nr. 69 vom 1934). — H. Ernst & Co., Aarwangen (Schweiz). — Die Warenangabe dieser Marke wird wie folgt eingeschränkt: «Garne aller Art, ausgenommen solche aus Wolle». — Dem Amte mitgeteilt und eingetragen am 12. April 1934.

Einschränkung der Warenangabe — Limitation de l'indication des produits

Nr. 81290. (S. H. A. B. Nr. 264 vom 1933). — Albaya Aktiengesellschaft, Schwyz (Schweiz). — Die Warenangabe dieser Marke wird auf «Filterstoffe» eingeschränkt. — Dem Amte mitgeteilt und eingetragen am 17. April 1934.

Renonciation à la protection en Suisse de la marque internationale
n° 50405

Suivant notification du Bureau international de la propriété industrielle du 11 avril 1934, la maison «Cappellificio Pavese (Société anonyme)», 24, via Langosco, Pavia (Italie), titulaire de la marque internationale n° 50405, a renoncé à la protection de cette dernière en SUISSE.

Enregistré au Bureau fédéral de la propriété industrielle, le 12 avril 1934.

Hypothekbank Lenzburg

Aktiven			Jahresbilanz per 31. Dezember 1933 (genehmigt von der Generalversammlung vom 10. Februar 1934)			Passiven		
Kassa, Postcheck, Coupons	Fr. 375,626	Ct. 15	Aktienkapital	Fr. 3,000,000	Ct. —			
Hypothekar-Anlagen	45,848,794	46	Reservfonds	2,050,000	—			
Gemeinde-Darlehen	652,387	—	Pensions- und Unterstützungsfonds	87,600	—			
Vorschüsse	1,058,139	70	Sparkasse	20,116,995	38			
Wechsel	104,681	—	Obligationen und Pfandbrief-Darlehen	32,859,880	—			
Konto-Korrent-Debitoren	10,060,970	56	Zinse	480,587	40			
Banken	285,002	57	Akzepten	920,000	—			
Valoren	4,683,131	—	Konto-Korrent-Kreditoren	3,026,001	47			
Zinse	828,517	55	Banken	1,192,684	59			
Mobilien	1	—	Dividende	172,937	50			
Immobilien	100,000	—	Konto für Gemeinnütziges	6,000	—			
Debitoren für Kautionen Fr. 689,392.70			Rückstellung für Steuern	40,000	—			
(A. G. 63)			Gewinn- und Verlust-Konto, Vortrag	44,564	65			
	63,997,250	99	Kautionen Fr. 689,392.70					
				63,997,250	99			

Soll			Gewinn- und Verlust-Rechnung per 31. Dezember 1933			Haben		
Unkosten und Steuern	Fr. 262,505	Ct. 29	Gewinn-Saldo vom Vorjahre	Fr. 93,424	Ct. 18			
Passivzinsen	2,120,157	24	Aktivzinsen	2,340,401	77			
Abschreibungen	15,708	75	Ertrag vom Prov. und Coupons-Konto	120,801	84			
Gewinn-Saldo vom Vorjahre	93,424	18	Ertrag vom Wechsel-Konto	26,034	60			
Reingewinn pro 1933	224,940	47	Ertrag vom Valoren-Konto	136,073	54			
	2,716,735	93		2,716,735	93			

Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft, Neuhausen

Aktiven			Bilanz per 31. Dezember 1933 (genehmigt von der Generalversammlung vom 17. April 1934)			Passiven		
Fabrikationsanlagen Netto-Wert	Fr. 21,157,508	Ct. 25	Aktienkapital: Stammaktien	Fr. 60,000,000	Ct. —			
Beteiligungen Netto-Wert	60,456,632	57	Prioritätsaktien	6,000,000	—			
Debitoren	12,278,210	52	Reservfonds	6,600,000	—			
Wertschriften	6,895,225	—	Spezialreserve	5,595,762	85			
Kassa und Wechsel	3,686,192	12	Reserve aus Agio 1929	10,000,000	—			
Bankguthaben	7,740,905	69	Pensions- und Unterstützungsfonds	863,373	45			
Vorräte an Rohmaterialien	2,980,387	08	Obligationenkapital	25,000,000	—			
Vorräte an Fabrikaten	6,068,201	50	Kreditoren	3,739,919	93			
			Rückstellung für Steuern	247,500	—			
			Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	3,216,706	50			
	121,263,262	73		121,263,262	73			

Soll			Gewinn- und Verlust-Rechnung auf den 31. Dezember 1933			Haben		
Allgemeine Unkosten	Fr. 2,787,326	Ct. 70	Saldo-Vortrag ab 1932	Fr. 172,575	Ct. 58			
Steuern	1,125,385	95	Betriebsgewinn	5,171,287	11			
Passivzinsen	1,373,428	35	Ertrag aus Wertschriften und Zinsen	976,941	70			
Amortisationen 1933	935,589	33	Ertrag aus Beteiligungen	3,016,170	74			
Für Notstands- und Wohlfahrtszwecke	20,000	—	Ertrag der Liegenschaften	121,461	70			
Saldo: Vortrag ab 1932	172,575	58						
Reingewinn 1933	3,044,130	92						
	9,458,436	83						

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Polen — Zollermässigungen

Im polnischen Gesetzblatt Nr. 31 vom 13. April 1934 ist eine Verordnung vom 31. März 1934 über neue Zollermässigungen erlassen worden. Sie hat nachstehenden Wortlaut:

§ 1. Bei der Einfuhr nachstehend angeführter Waren wird mit Genehmigung des Finanzministers ein Ermässigungszoll in folgender Höhe erhoben:

Position des Zolltarifes	Benennung der Ware	Ermässigtter Zoll von 100 kg in Zl.
ex 576	Gewebe, ausser den besonders genannten, aus Kunstseide: ein- oder vielfärbig von einer Breite von höchstens 58 cm, versehen mit Rändern von einer Ripsbindung von einer Minimalbreite von 5 mm, zur Herstellung von Schirmen bestimmt — von einem Gewicht eines Quadratmeters:	
	a) über 120 g	1.500.—
	b) 120 g und weniger	2.000.—
1085 ex P. 10	Teile von Müllereimaschinen:	
	Walzen-Gestelle (Stühle)	90.—
	Exhaustern, Schälmaschinen, automatische Perlschälmaschinen, Maschinen zum Reinigen und Sieben von Grütze und Hirsenmühlen	110.—
	Plache Beutelsiebe	80.—
	Siebmaschinen, Siebmäschinen, Zylinder- und andere besonders nicht genannte Müllereimaschinen	160.—
ex 4099	Elektrische Zünd- und Beleuchtungsvorrichtungen für Autos; elektrische Wischer; elektrische Signale; elektrische Richtungsanzeiger für Autos	500.—
1107 ex P. 1	Elektrische Anlass-Apparaturen	500.—

§ 2. Gegenwärtige Verordnung tritt am Tage ihrer Veröffentlichung in Kraft und behält ihre Gültigkeit bis auf Widerruf. 94. 24. 4. 34.

Weltausstellung 1934 in Chicago

Schweizer übernehmen das grosse Restaurant im Schweizerdorf.

(Mitteilung der Schweizerischen Zentrale für Handelsförderung, Zürich.)

Durch Vermittlung der Schweizerischen Zentrale für Handelsförderung in Zürich ist es gelungen für das Gross-Restaurant im Schweizerdorf an der Chicagoer-Weltausstellung 1934 Schweizer Unternehmer zu finden. Der Pachtvertrag mit der Ausstellungs-Unternehmung ist abgeschlossen worden.

Für Schweizerfirmen (Exporteure, Hotels, Kurorte usw.), welche sich für Lieferungen oder Reklame-Ausstellungen im Schweizer Gross-Restaurant interessieren, bietet sich durch diese Uebernahme durch Schweizer-Unternehmer noch Gelegenheit berücksichtigt zu werden. Ferner erfahren wir aus Chicago, dass bei der Reproduktion des Zeitglockenturms des Schweizerdorfes auch das Uhrwerk mit allen Figuren genau nachgebildet wird. Sicher eine Hauptattraktion für die Weltausstellung. 94. 24. 4. 34.

Exposition Universelle de Chicago en 1934

L'exploitation du grand Restaurant du Village Suisse sera assurée par des Suisses.

(Communiqué de l'Office Suisse d'Expansion Commerciale, Zurich.)

Par l'entremise de l'Office Suisse d'Expansion Commerciale, à Zurich, il a été possible d'intéresser des entreprises suisses à l'exploitation du grand Restaurant du Village Suisse à l'Exposition Universelle de Chicago 1934. Le contrat a été signé ces jours derniers avec la direction de l'Exposition. Ce résultat permettra de prendre encore en considération les demandes des entreprises suisses (exportateurs, hôtels, stations climatiques, etc.) qui désiraient faire des offres de livraisons pour le restaurant suisse ou y organiser leur propagande.

Nous apprenons en outre de Chicago que la reproduction prévue de la tour du «Zytglogge» de Berne sera exécutée de façon strictement exacte jusque dans ses moindres détails, ce qui ne manquera pas de constituer une des principales attractions de l'Exposition. 94. 24. 4. 34.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Umrechnungskurse vom 24. April an — Cours de réduction dès le 24 avril

Belgien Fr. 72.25; Dänemark Fr. 71.25; Danzig Fr. 101.25; Deutschland Fr. 121.30; Frankreich Fr. 20.40; Italien Fr. 26.35; Japan Fr. 98.—; Jugoslawien Fr. 7.15; Luxemburg Fr. 14.46; Marokko Fr. 20.40; Niederlande Fr. 209.20; Oesterreich Fr. 57.90; Polen Fr. 58.50; Schweden Fr. 82.25; Tschechoslowakei Fr. 12.90; Tunesien Fr. 20.40; Ungarn Fr. 89.95; Grossbritannien Fr. 16.—.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS
Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS
Société Anonyme Suisse de Publicité

S.A. des Anciennes Usines „Max Thum“ Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire, mercredi 2 mai 1934, à 10 heures, en les bureaux de la Société, Chemin du Bord de l'Aire, Acacias Genève, avec l'ordre du jour suivant:

Opérations statutaires. (5104 X) 1171 i

Bilan et compte de profits et pertes et rapport du vérificateur des comptes à disposition des actionnaires, dès le 25 avril, aux bureaux de l'Usine.

Staat San Paulo 7% Kaffee Realisierungs-Anleihe von 1930

In Uebereinstimmung mit der in diesem Blatt am 5. April 1934 erschienenen Bekanntmachung wird hiermit bekannt gegeben, dass anlässlich der Ergänzungsziehung vom 16. April 1934 die nachbezeichneten Sterling Bonds vom öffentlichen Notar E. Courtney Walker (i. Fa. Scorer & Harris) zur Rückzahlung vom 20. April 1934 an zu pari, zuzüglich aufgelaufene Zinsen, auf Basis von 7 s. 3 1/2 d. per £ 100 Nennwert gezogen wurden.

£ 1000									
108	593	957	1266	1840	2022	2193	2536		
491	880	1009	1482	1940	2096	2395	2737		
16 Bonds à £ 1600 £ 16,000									
£ 500									
2818	3628	4046	4840	6560	6982	7316	7594	7845	8210
835	3829	4172	4999	6827	7084	7325	7739	8015	8316
3208	3956	4455	6295	6957	7221	7573	7776	8207	8409
34 Bonds à £ 500 £ 17,000									
£ 100									
9098	13851	21965	27680	34582	43627	50829	57785	62396	66682
9233	13890	21983	27897	34588	43676	51028	57892	62512	66938
9318	14565	22185	28003	34684	43718	51287	57911	62628	67058
9428	14832	22373	28197	35105	43867	51593	58110	62658	67278
9511	14971	22437	28270	35980	43900	52046	58269	62912	67848
9704	15018	22734	28350	36074	43918	52523	58468	63151	68003
9899	15085	22938	28742	36118	44106	52704	58555	63153	68220
9907	15455	22990	28809	36384	44181	52711	58583	63252	68333
10018	15516	23117	29420	36614	44241	52946	58706	63447	68439
10063	15637	23337	29566	37121	44664	52988	58721	63450	68487
10709	15670	23395	29853	37317	45348	53090	58746	63565	69243
10718	15735	23683	29930	37351	45386	53314	59027	63608	69304
10888	15801	23910	30007	38094	45425	53431	59049	63616	69311
10998	16006	24457	30078	38149	46767	53719	59100	63644	69789
11105	16974	24761	30425	38708	46829	53891	59239	63689	69850
11321	17155	24938	30892	38825	46959	54164	59283	63882	70406
11347	17677	24988	31152	39546	47443	54438	59331	63891	70496
11362	17954	25128	31171	39601	47778	54898	59718	64094	70497
11422	18556	25385	31518	40089	47818	54921	59897	64098	70826
11473	18711	25453	31564	40111	48292	55559	59948	64556	71014
11596	18946	25516	31679	40187	48649	55635	60477	64497	71197
11661	19030	25688	31768	40306	48685	55825	60504	64533	71319
12044	19088	26136	32090	40366	48713	55847	60685	64581	71345
12138	20119	26186	32126	40777	49037	56080	60863	64665	71755
12197	20198	26207	32160	41364	49124	56085	60875	64752	71918
12449	20250	26228	32185	41583	49190	56113	61203	64820	72079
12513	20377	26517	32279	41593	49535	56275	61408	64968	72229
12664	20386	26706	33598	41806	49680	56333	61469	65373	72237
12759	20542	26734	33666	41870	49734	56415	61573	65455	72291
12955	20601	26880	33681	41888	50203	56711	61631	65662	72470
13104	20605	26882	33735	42660	50232	56836	61819	65685	72704
13205	20630	26920	33760	42979	50308	57315	61898	65810	72811
13311	21407	27315	33996	43135	50419	57420	62288	65884	72825
13405	21738	27401	34166	43353	50797	57428	62340	66014	73036
13526	21785	27612	34483	43499	50817	57500	62379	66413	73283
382 Bonds à £ 100 £ 38,200									

Die obigen Bonds, die mit sämtlichen nach dem 1. April 1934 fälligen Coupons versehen sein müssen, sind zur Rückzahlung bei einer der nachbezeichneten Banken einzulösen: J. Henry Schröder & Co., 145, Leadenhall Street, London E. C. 2; Speyer & Co., New York; J. Henry Schroder Trust Company, New York; Lippmann, Rosenthal & Co., Amsterdam; Mendelsohn & Co. Amsterdam, Amsterdam; Rotterdamsche Bankvereeniging, Amsterdam; Banca Commerciale Italiana, Mailand und Niederlassungen in Italien; Stockholms Enskilda Bank, Stockholm; Schweizerische Kreditanstalt, Zürich und ihren sämtlichen Zweigniederlassungen. 1145

Die aufgelaufenen Zinsen betragen:
je Bond à £ 1000 £ 3.12.11
je Bond à £ 500 £ 1.16. 5/2
je Bond à £ 100 £ 0. 7. 3/2.
Die Zahlung erfolgt ausserhalb Englands, unter Umrechnung in die betreffenden Landeswährungen zum Londoner Geldkurs vom Tage der Einreichung.
London, den 18. April 1934. J. HENRY SCHROEDER & CO.

Conservenfabrik Lenzburg
vorm. Henckell & Roth

Die am 21. April 1934 stattgehabte ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1933 wie folgt festgesetzt:

6% = Fr. 48. — per Aktie von nominell Fr. 800. —, abzüglich 4.5% Eidgenössische Couponsteuer = Fr. 2. 20, also Fr. 45. 80, sofortige Auszahlung gegen Rückgabe des Coupons Nr. 8 der Aktien Nm. 1—10,000,

in Aarau: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft;
in Basel: bei der Basler Handelsbank und ihren Wechselstuben,
bei Oswald & Cie.,
bei A. Sarasin & Cie.;
in Lenzburg: an unserer Kasse,
bei der Hypothekbank Lenzburg;
in Zürich: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft,
bei der Schweizerischen Kreditanstalt,
bei der Eidgenössischen Bank A.-G.,
bei der Basler Handelsbank. (1970 Bn) 1170 i
Lenzburg, den 21. April 1934.

Der Verwaltungsrat.



„NEON“
SCHWEIZERFABRIKAT

Bedenken Sie:

Tausende von Menschen, die von den vielfältigen Ablenkungen des Tages nicht beeinträchtigt sind, gehen abends an Ihrem Geschäft vorbei. Prägen Sie all diesen Kunden von morgen die Existenz Ihrer Firma, Ihrer Spezialitäten durch Lichtreklame ein. Wir führen als erprobte Fachleute wirkungsvolle „NEON“-Lichtreklame-Anlagen aus. Verlangen Sie unsere Referenzen, kostenlose Entwürfe und Berechnungen.

BÖGLI & KUHN, BERN
Monbijoustr. 68a Telephon 25.069

Verlagsanstalt Benziger & Co. A. G., Einsiedeln

Bekanntmachung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Februar 1934 hat beschlossen, das Stammaktienkapital um Fr. 300. — pro Aktie auf Fr. 500. — und das Prioritätsaktienkapital um Fr. 300. — pro Aktie auf Fr. 700. —, beides rückwirkend auf 31. Dezember 1933, herabzusetzen. (Publiziert im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 88 vom 17. April 1934).
Von diesem Beschlusse geben wir unter Hinweis auf Art. 670 O. R. hiermit öffentlich Kenntnis, mit dem Beifügen, dass solche Kreditoren, welche das bestehende Rechtsverhältnis mit uns nicht ohne weiteres fortzusetzen bereit sein sollten, andurch ersucht werden, bis zum 10. Mai 1934 ihre Ansprüche bei uns anzumelden. (32693 Lz) 1112 i
Einsiedeln, den 6. April 1934.

Verlagsanstalt Benziger & Co. A. G.

SAPAL, Société Anonyme des Pileuses Automatiques
Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire
pour le **mercredi 2 mai 1934, à 15 heures**, au siège de la Société, Avenue Dapples 54, à Lausanne. Bureau ouvert dès 15 heures, pour l'établissement de la feuille de présence.
ORDRE DU JOUR:

1. Lecture du rapport du conseil d'administration et de celui de MM. les contrôleurs.
2. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
3. Nomination de deux contrôleurs et d'un suppléant.
4. Propositions individuelles.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées sur présentation des titres ou indication de leurs numéros, du 24 avril au 1er mai, à la Banque Fédérale S. A., à Lausanne, à la Banque d'Escompte Suisse à Vevey, à la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne ainsi qu'au Siège de la Société. Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de MM. les contrôleurs seront à la disposition de MM. les actionnaires au siège social de la société, à partir du 24 avril. (16995 L) 1143 i
Lausanne, le 19 avril 1934.

Le conseil d'administration.

Junger Mann, mit Banklehr- und kantonalem Handelsdiplom, durchaus vertraut mit Buchhaltung und Korrespondenz, beherrscht Deutsch, Französisch, Italienisch und Englisch in Wort und Schrift,

sucht Stelle

Offert. unter Chiffre HAD 1150 an Publicitas Bern.

Herrenkleiderfabrik

in der Südsee sucht aktiven, event. stillen Teilhaber (Zuschneider oder Kaufmann) zur Ablösung des bisherigen, mit einer Einlage von **Fr. 50,000.—**.

Keine Sanierung, reelle Sache. Für initiativen Fachmann glänzende Gelegenheit.
Nur ernste Reflektanten mit Kapitalausweis wollen sich melden unter HAD 1168 an Publicitas Bern.

Flugpost-Papier

echt Japan-Seiden hauchzart und zäh
Fr. 15.—/100 Blatt franko
997

Alfred Kobelt, Aarau
Bleichemattstr. 2, Tel. 19.16
Spezialgeschäft für Schreibmaschinenpapiere

Fr. 50,000 ...

Denken Sie bitte daran eine Kleinanzeige in der Donnerstags-Ausgabe des Handelsamtsblattes ist ein guter Vermittler bei Kapitalgesuchen!